TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN QUẾ PHONG
TỈNH NGHỆ AN

Bản án số: 15/2023/HS-ST
Ngày 23 - 02 - 2023

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN QUẾ PHONG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông **Hồ Diên Tuấn**

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Mong Thái Dương và bà Lô Thị Thuý Hà;

- *Thư ký phiên tòa*: Ông Lang Thanh Như, Thẩm tra viên Tòa án nhân dân huyện Quế Phong, tỉnh Nghệ An.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Quế Phong, tỉnh Nghệ An tham gia phiên tòa*: Ông Lương Hoài Nam, Kiểm sát viên.

Trong ngày 23 tháng 02 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Quế Phong, tỉnh Nghệ An xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 06/2023/TLST-HS ngày 17 tháng 01 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 10/2023/QĐXXST-HS ngày 09 tháng 02 năm 2023 đối với các bị cáo:

1. **Lô Văn T**, tên gọi khác: Không, sinh năm 1978, tại huyện Q, tỉnh Nghệ An; Nơi cư trú: Bản Th, xã M, huyện Q, tỉnh Nghệ An; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ văn hoá (học vấn): Lớp 6/12; Dân tộc: Thái; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Lô Văn T (Đã chết) và bà Lô Thị T; Vợ, con: Chưa có; Tiền sự: Không; Tiền án: Có 01 tiền án, ngày 24/9/2020 bị Toà án nhân dân huyện Quế Phong xử phạt 18 tháng tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma tuý", chấp hành xong hình phạt tù ngày 18/10/2021; bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 14/11/2022 đến nay, có mặt.

2. **Phan Văn Th**, Tên gọi khác: Không, Sinh năm 1990, tại huyện Quỳ Ch, tỉnh Nghệ An; Nơi cư trú: Bản M, xã Ch, huyện Q, tỉnh Nghệ An; Nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hoá (học vấn): 9/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Phan Văn H và bà Lê Thị Ng; Vợ, con: Chưa có; Tiền án: Không; Tiền sự: Có 01 tiền sự, ngày 04/6/2020 bị Tòa án nhân dân huyện Quỳ Châu, tỉnh Nghệ An, áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện ma tuý bắt buộc với thời gian 15 tháng, chấp hành xong ngày 07/6/2021; Nhân thân: Ngày 19/02/2009 bị Toà án nhân dân huyện Quế Phong, xử phạt 16 tháng tù cho hưởng án treo, thử thách 32 tháng về tội "Cố ý gây thương tích"; Ngày 19/3/2015 bị Toà án nhân dân huyện Quế Phong, xử phạt 07 tháng tù về tội "Đánh bạc", chấp hành xong hình phạt tù ngày 26/5/2015; bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 11/11/2022 đến nay, có mặt.

- *Người bào chữa cho bị cáo Lô Văn T*: Bà Nguyễn Thị Thuỷ - Chức danh: Trợ giúp viên trợ giúp pháp lý chi nhánh số 2 - Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà Nước tỉnh Nghệ An, có mặt.

- *Người làm chứng:*

1. Chị Lô Thị D, sinh năm 1976;
Trú tại: Bản Th, xã M, huyện Q, tỉnh Nghệ An, có mặt.

2. Anh Vũ Văn Ph, sinh năm 1980;
Trú tại: Bản 34, xã Ch, huyện Q, tỉnh Nghệ An, vắng mặt.

- *Người chứng kiến:* Ông Trần Văn S, sinh năm 1973;
Trú tại: khối Đ, thị trấn K, huyện Q, tỉnh Nghệ An, vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Chiều ngày 11/11/2022, Phan Văn Th đón xe khách từ nhà lên huyện Quế Phong để tìm mua ma tuý sử dụng. Khi lên đến thị trấn Kim Sơn, huyện Quế Phong, Th đến bản Thanh Phong 2, xã Mường Nọc, huyện Quế Phong, thì gặp Lô Văn T đang đi bộ trên đường. Phan Văn Th hỏi mua Heroine với Lô Văn T, Toàn đồng ý và dẫn Thiện về nhà mình. Khi về đến nhà, Thiện đưa cho Toàn số tiền 1.700.000đ mua Heroine, Toàn cầm tiền rồi nói Thiện ngồi chờ ở nhà, còn Toàn đi đến nhà chị gái là Lô Thị D - Sinh năm 1976 (trú cùng bản) mượn xe mô tô nhãn hiệu BCKHAND, biển kiểm soát 37X2-2157 đi lên khu vực bản Tà Pàn, xã Tri Lễ, huyện Quế Phong, mua với một người đàng ông không quen biết được 01 gói Heroine với giá 1.200.000đ đưa về bán lại cho Thiện, Toàn hưởng lợi số tiền 500.000đ. Mua được Heroine với Toàn, Phan Văn Th quay lại thị trấn Kim Sơn rồi tiếp tục đón xe khách đi về nhà đến khu vực Bản Đan, xã Tiền Phong, huyện Quế Phong, thì bị Tổ công tác Công an huyện Quế Phong, phát hiện bắt quả tang. Thu giữ của Phan Văn Th 01 gói ni lông màu vàng, bên trong có chứa chất bột màu trắng (nghi là Heroine). Đến chiều ngày 12/11/2022, Lô Văn T tiếp tục mượn xe mô tô với chị Dung và dùng số tiền 500.000đ hưởng lợi từ việc bán ma tuý cho Phan Văn Th vào ngày 11/11/2022 đi lên khu vực bản Tà Pàn, xã Tri Lễ, huyện Quế Phong mua với một người đàn ông không quen biết được 01 gói ma tuý (hồng phiến) hết 300.000đ và 01 gói Heroine hết 200.000đ rồi đem về nhà chia gói viên hồng phiến ra thêm 03 gói nhỏ, mỗi gói chứa 04 viên (tổng cộng 04 gói); chia gói Heroine ra thành 04 gói nhỏ. Tất cả số ma tuý trên Toàn đem cất giấu ở nhiều nơi khác nhau trong khu vực vườn xung quanh nhà mình với mục đích để bán kiếm lời. Đến sáng ngày 14/11/2022, trong lúc Lô Văn T đang ở nhà thì có một người đàn ông không quen biết đến hỏi mua với T 01 gói Heroine với giá 100.000đ. Cùng ngày (14/11/2022), Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Quế Phong, thi hành Lệnh khám xét khẩn cấp nơi ở và thi hành Lệnh bắt người bị giữ người trong trường hợp khẩn cấp đối với đối Lô Văn T, qua khám xét thu giữ ở gốc cây phía sau nhà 01 gói ni lông màu xanh, bên trong có chứa nhiều viên nén màu hồng; thu giữ ở vách nhà phía sau 02 gói

ni lông màu vàng, bên trong chứa nhiều viên nén màu hồng; thu giữ tại vường rau sau nhà 01 gói ni lông màu vàng, bên trong có chứa nhiều viên nén màu hồng (tất cả đều nghi là ma tuý Methamphetamine); thu giữ ở gốc cây phía sau nhà 03 gói ni lông màu trắng, bên trong đều chứa chất bột màu trắng (nghi là ma tuý Heroine). Đối với số tiền 100.000đ do Lô Văn T bán 01 gói Heroine cho một người đàn ông không quen biết (theo lời khai của Toàn), số tiền này Toàn đã tiêu xài hết nên không thu giữ được.

Kết luận giám định số 1273/KL-KTHS(Đ2-MT) ngày 15/11/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Nghệ An kết luận: "Mẫu chất bột màu trắng thu giữ của Phan Văn Th gửi tới giám định là ma tuý Heroine (tên khoa học: Diacetylmorphine). Số chất bột mà trắng thu giữ của Phan Văn Th có khối lượng là 3,61g (Ba phẩy sáu mươi mốt) gam".

Kết luận giám định số 1285/KL-KTHS(Đ2-MT) ngày 19/11/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Nghệ An kết luận: "- Mẫu viên nén màu hồng thu giữ của Lô Văn T gửi tới giám định là ma tuý (Methamphetamine). Số viên nén màu hồng thu giữ của Lô Văn T có tổng khối lượng là 3,58g (Ba phẩy năm mươi tám) gam. Mẫu chất bột màu trắng thu giữ của Lô Văn T gửi tới giám định là ma tuý Heroine (tên khoa học: Diacetylmorphine). Số chất bột mà trắng thu giữ của Lô Văn T có tổng khối lượng là 0,87g (Không phẩy tám mươi bảy) gam".

Bản cáo trạng số 15/CT-VKS-QP ngày 17/01/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Quế Phong, tỉnh Nghệ An truy tố bị cáo Lô Văn T về tội: "Mua bán trái phép chất ma tuý", theo điểm p khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự và Phan Văn Th về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy", theo điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, các bị cáo đã thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội là đúng như trong bản cáo trạng đã công bố. Bị cáo Toàn và Thiện nhận thấy hành vi của mình là vi phạm pháp luật, đúng tội, không oan sai.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát đề nghị giữ nguyên Quyết định truy tố các bị cáo như nội dung bản cáo trạng đã kết luận và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Lô Văn T phạm tội "Mua bán trái phép chất ma tuý"; Áp dụng: điểm p khoản 2 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51; điểm h khoản 1 Điều 52 và Điều 38 của Bộ luật Hình sự; Xử phạt: bị cáo Lô Văn T từ 08 đến 09 năm tù. Và Phan Văn Th về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy"; Áp dụng: điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự; Xử phạt: bị cáo Phan Văn Th từ 03 đến 04 năm tù.

Không áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền đối với các bị cáo do hoàn cảnh kinh tế khó khăn, không có tài sản gì lớn.

Về vật chứng: Áp dụng điểm a, b khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự. Tịch thu tiêu hủy: 3,08 gam (Methamphetamine), 0,67 gam Heroine, các mảnh ni lông gói ma tuý và vỏ phong bì niêm phong vật chứng ban đầu của Lô Văn T. 3,11

gam (Heroine), mảnh bao ni lông gói ma tuý và vỏ phong bì niêm phong vật chứng ban đầu thu giữ củ a Phan Văn Th.

Truy thu nộp ngân sách Nhà nước 1.700.000 đồng do bị cáo Lô Văn T bán ma tuý cho bị cáo Phan Văn Th mà có.

Lô Văn T khai nhận ngoài hành vi bán ma tuý cho Phan Văn Th vào ngày 11/11/2022 thì vào ngày 14/11/2022 Toàn còn có hành vi bán 01 gói Heroine cho một người đàn ông không quen biết với giá 100.000đ. Quá trình điều tra không xác định được đối tượng đến mua ma tuý với Toàn vào ngày 14/11/2022 nên không đủ căn cứ truy cứu trách nhiệm hình sự đối với Lô Văn T về hành vi mua bán trái phép chất ma tuý cho nhiều người.

Đối với hai người đàn ông có hành vi bán trái phép chất ma tuý cho Lô Văn T (theo lời khai của Toàn), do không xác định được lai lịch, địa chỉ nên không có cơ sở để điều tra xử lý; đối với chị Lô Thị Dung cho Lô Văn T mượn xe mô tô nhưng không biết mục đích của Toàn mượn xe đi mua ma tuý nên không xem xét xử lý.

Phần tranh luận: Người bào chữa cho bị cáo Lô Văn T trình bày luận cứ: Bị cáo đã thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình nên không tranh luận về phần tội danh. Đề nghị Hội đồng xem xét giảm nhẹ cho bị cáo đã khai báo thành khẩn, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình là tình tiết giảm nhẹ TNHS quy khoản tại khoản 1, Điều 51 Bộ luật Hình sự. bị cáo là người dân tộc thiểu số, có hạn chế về nhận thức pháp luật nên đề nghị Hội đồng xét xử xem xét áp dụng mức án thấp hơn mức đề nghị của đại diện Viện kiểm sát.

Xử phạt bị cáo Lô Văn T từ 07 đến 08 năm tù. Và không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo.

Lời nói sau cùng của các bị cáo: Bị cáo Lô Văn T đồng ý với quan điểm của người bào chữa, không tranh luận với quan điểm của Kiểm sát viên, chỉ xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Bị cáo Phan Văn Th thấy hành vi phạm tội là sai, xin Hội đồng xét xử cho mức án nhẹ nhất sớm về đoàn tụ với gia đình.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: Hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Quế Phong, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Quế Phong, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo, người bào chữa, người làm chứng và người chứng kiến không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về nội dung vụ án: Mặc dù không được các cơ quan nhà nước có thẩm quyền cấp phép, nhưng vào hồi 19 giờ 15 phút, ngày 11/11/2022, tại khu vực Bản Đan, xã Tiền Phong, huyện Quế Phong, Tổ công tác Công an huyện Quế Phong, phát hiện bắt quả tang Phan Văn Th đang có hành vi tàng trữ trái phép 01 gói Heroine có khối lượng 3,61 gam với mục đích để sử dụng. Tại Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Quế Phong, Thiện khai nhận gói Heroine bị thu giữ là do mua với Lô Văn T mà có. Ngày 14/11/2022, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Quế Phong, thi hành Lệnh bắt người bị giữ trong trường hợp khẩn cấp và lệnh khám xét khẩn cấp đối với Lô Văn T, qua khám xét thu giữ của Toàn tổng cộng 04 gói ma tuý (Methamphetamine) có tổng khối lượng là 3,58 gam; 03 gói ma tuý (Heroine) có tổng khối lượng là 0,87 gam. Tổng khối lượng ma tuý thu giữ của Lô Văn T là 4,45 gam và khối lượng ma tuý đã bán cho Phan Văn Th vào ngày 11/11/2022 là 3,61 gam. Tổng cộng số ma tuý Lô Văn T phải chịu trách nhiệm hình sự là 8,06 (Tám phẩy không sáu) gam. Lời khai của các bị cáo tại phiên tòa phù hợp lời khai có tại hồ sơ, biên bản bắt người phạm tội quả tang, kết luận giám định số: Kết luận giám định số 1273/KL-KTHS(Đ2-MT) ngày 15/11/2022 và số: 1285/KL-KTHS(Đ2-MT) ngày 19/11/2022. Sự phù hợp thống nhất của các chứng cứ nêu trên có đủ cơ sở kết luận: Lô Văn T đã mua bán trái phép 8,06 (Tám phẩy không sáu) gam ma túy cho Phan Văn Th với mục đích để kiếm lời, nên phạm vào tội "Mua bán trái phép chất ma tuý", theo điểm p khoản 2 Điều 251 của Bộ luật hình sự. Và bị cáo Phan Văn Th là người mua 3,61 gam ma tuý của Lô Văn T với mục đích để sử dụng nên phạm vào tội "Tàng trữ trái phép chất ma tuý" theo điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật hình sự.

[3] Xét tính chất, mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội, các tình tiết nhân thân, tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của từng bị cáo thì thấy: Hành vi phạm tội của các bị cáo không những xâm phạm trực tiếp đến sự độc quyền quản lý chất gây nghiện của Nhà nước, mà còn làm ảnh hưởng đến tính mạng, sức khỏe, nòi giống của con người, xâm phạm trật tự an toàn xã hội. Các bị cáo là người có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự. Đối với Lô Văn T có hành vi bán trái phép ma tuý cho Phan Văn Th với mục đích để kiếm lời, ngoài ra còn phải chịu lượng ma tuý được thu giữa tại nhà bị cáo. Đối với Phan Văn Th có hành đi mua ma tuý của Lô Văn T với mục đích để sử dụng nên cũng phải chịu trách nhiệm với số lượng ma tuý đã mua.

- Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm Hình sự:

Bị cáo Lô Văn T có 01 tiền án, ngày 24/9/2020 bị Toà án nhân dân huyện Quế Phong xử phạt 18 tháng tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma tuý", chấp hành xong hình phạt tù ngày 18/10/2021 nên chưa được xoá án tích theo quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật Hình sự.

Bị Cáo Phan Văn Th Có 01 tiền sự, ngày 04/6/2020 bị Tòa án nhân dân huyện Quỳ Châu, tỉnh Nghệ An, áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện ma tuý bắt buộc với thời gian 15 tháng, chấp hành xong ngày 07/6/2021; Ngoài ra, còn có Nhân thân: Ngày 19/02/2009 bị Toà án nhân

dân huyện Quế Phong, xử phạt 16 tháng tù cho hưởng án treo, thử thách 32 tháng về tội "Cố ý gây thương tích"; Ngày 19/3/2015 bị Toà án nhân dân huyện Quế Phong, xử phạt 07 tháng tù về tội "Đánh bạc", chấp hành xong hình phạt tù ngày 26/5/2015.

- Về Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm Hình sự;

Các bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải đây là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự.

Tuy nhiên, cần xét xử nghiêm và cách ly các bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian để cải tạo, giáo dục các bị cáo trở thành người có ích cho xã hội, răn đe và phòng ngừa tội phạm.

[4] Đại diện viện kiểm sát nhân dân huyện Quế Phong đề nghị xử phạt bị cáo Lô Văn T từ 08 đến 09 năm tù về tội "Mua bán trái phép chất ma tuý" và Phan Văn Th từ 03 đến 04 năm tù về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy". Đề nghị của đại diện Viện kiểm sát là phù hợp.

[5] Người bào chữa đề nghị xử phạt bị cáo Lô Văn T từ 07 đến 08 năm tù. Đề nghị của người bào chữa là phù hợp.

[6] Về hình phạt bổ sung: Các bị cáo không có việc làm ổn định, thu nhập thấp, điều kiện kinh tế khó khăn, không có tài sản đáng giá. Vì vậy, Hội đồng xét xử quyết định không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với các bị cáo.

[7] Về vật chứng: Ma túy là vật Nhà nước cấm tàng trữ, lưu hành nên cần tịch thu tiêu hủy theo quy định của pháp luật.

Truy thu nộp ngân sách Nhà nước 1.700.000 đồng do bị cáo Lô Văn T phạm tội mà có.

[8] Hai người đàn ông có hành vi bán trái phép chất ma tuý cho Lô Văn T (theo lời khai của Toàn), do không xác định được lai lịch, địa chỉ và chị Lô Thị Dung cho Lô Văn T mượn xe mô tô nhưng không biết mục đích của Toàn mượn xe đi mua ma tuý nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[9] Về án phí: Các bị cáo bị kết án phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo: Lô Văn T phạm tội "Mua bán trái phép chất ma tuý" và bị cáo: Phan Văn Th phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma tuý";

1. Căn cứ vào điểm p khoản 2 Điều 251; điểm h khoản 1 Điều 52; điểm s khoản 1 Điều 51 và Điều 38 Bộ luật Hình sự;

Xử phạt: Bị cáo Lô Văn T 08 (Tám) năm tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị tạm giữ ngày 14 tháng 11 năm 2022.

2. Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 và Điều 38 Bộ luật Hình sự;

Xử phạt: Bị cáo Phan Văn Th 03 (Ba) năm 06 (Sáu) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị tạm giữ ngày 11 tháng 11 năm 2022.

3. Về vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự. Tịch thu tiêu huỷ: 01 (một) phong bì thư được nêm phong đúng theo quy định bên trong đựng 3,08 (Ba phẩy không tám) gam (Methamphetamine); 0,67 (Không phẩy sáu mươi bảy) gam (Heroine), các mảnh ni lông gói ma tuý và vỏ phong bì niêm phong vật chứng ban đầu thu giữ của Lô Văn T. 01 (một) phong bì thư được nêm phong đúng theo quy định bên trong đựng: 3,11 (Ba phẩy mười một) gam (Heroine), mảnh ni lông gói ma tuý và vỏ phong bì niêm phong vật chứng ban đầu thu giữ của Phan Văn Th. Chi tiết được ghi cụ thể theo biên bản, giao nhận vật chứng ngày 08/02/2023 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Quế Phong với Chi cục thi hành án dân sự huyện Quế Phong, tỉnh Nghệ An.

Truy thu nộp ngân sách Nhà nước 1.700.000 đồng do bị cáo Lô Văn T phạm tội mà có.

4. Về án phí: Căn cứ vào Điều 135 và Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án. Buộc Lô Văn T, Phan Văn Th mỗi bị cáo phải chịu 200.000 (Hai trăm nghìn) đồng án phí Hình sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo: Trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án các bị cáo có quyền kháng cáo đối với bản án lên Tòa án nhân dân tỉnh Nghệ An.

Nơi nhận:
- Bị cáo;
- VKSND Quế Phong;
- Công an huyện Quế Phong;
- VKSND tỉnh Nghệ An;
- Sở Tư pháp tỉnh Nghệ An;
- Trại giam Công an tỉnh Nghệ An;
- TAND tỉnh Nghệ An;
- Thi hành án hình sự;
- Chi cục THADS huyện Quế Phong;
- UBND xã nơi bị cáo cư trú;
- Lưu HS,VP.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Hồ Diên Tuấn